



Expedient núm.: 122/2021

Procediment: Seleccions de Personal i Provisions de Llocs de treball

Assumpte: CONVOCATÒRIA PER COBRIR 2 PLACES DE POLICIA LOCAL 1 MOBILITAT I 1 TORN LLIURE

Anunci de l'Ajuntament de Bellreguard del procés de selecció per a cobrir en propietat dues places i aquelles vacants que pogueren agregar-se dins dels límits establits legalment, d'agent de policia local corresponents a l'oferta d'ocupació pública de 2019 i posteriors, una plaça per torn lliure i una per torn de mobilitat.

ANUNCI

En data 01 de setembre de 2022 a les 9:30 hores, es reuneixen en l'ajuntament de Bellreguard, els membres de l'Òrgan Tècnic de Selecció, a fi de la celebració del la sisena prova, PROVA CONEIXEMENT DE VALENCIÀ (obligatòria i no eliminatòria) de les proves selectives pel torn lliure.

President/a:

Suplent: Marc Cuesta Fernández, Comissari Policia local de l'Ajuntament de Gandia.

Secretari/a:

Titular: Josep Vicent Server Ausina, Secretari-Interventor acctal. de l'Ajuntament de Bellreguard.

Vocals:

Primer. Óscar Mengual Nacher, agent de la policia local de Bellreguard.

S'aporten dos exercicis de traducció del valencià al castellà i dos del castellà al valencià, proposats per la tècnica en promoció lingüística de la Mancomunitat de Municipis de la Safor. El tribunal decideix quin dos posar, es fan les còpies i anem al lloc convocat per l'examen.

Es realitza la sisena prova – coneixement de valencià - el 01 de setembre de 2022, a les 10:00 hores en les instal·lacions de la Casa de la Música de Bellreguard, situada al camí Vell de Gandia, 27.

Es crida als candidats que han superat les proves anteriors:

BONO GRAU, VICTOR
CASTELLA SEGUI, VICENTE
CHAFER SANCHIS, ENRIQUE
HOSTALRICH JATO, CRISTINA
LOPEZ CALVENTE,JOSE RAMON
MAÑO BIXQUERT, IGNACIO
NAVAS LLACER, JUAN VICENTE





ORMEÑO TORIBIO, FRANCISCO DAVID

SANSALONI FELIS, JAUME

Es fan els advertiments als aspirants, fent-los lliurament d'un full en el qual figura un codi, una vegada emplenats els codis es recullen i es custodien en un sobre tancat i signat per tots els membres del tribunal, per a així fer una correcció cega.

Els exàmens en sobre tancat i amb codi es fan arribar a la mancomunitat per ser corregits per la tècnica en promoció lingüística de la Mancomunitat de Municipis de la Safor.

Segons informe de Nuria Martínez Xandri, el criteris de correcció i resultats son el següents:

Per a la correcció de la prova de coneixement de valencià, tant en la traducció d'un text en castellà al valencià com en la traducció d'un text en valencià al castellà, s'han utilitzat els següents criteris de correcció:

Accentuació i dièresi: 0,05 punts

Faltes: 0,10 punts

Paraula no traduïda: 0,10 punts

Es considera falta els errors ortogràfics, morfològics, gramaticals, sintàctics i lexicogràfics. Si es repeteix la mateixa falta, es penalitza només una sola vegada.

Pel que fa a la traducció al valencià, es tracta d'un Edicte de l'Ajuntament de Beniparrell, publicat en el BOP el dimecres 17 d'agost de 2022. Com que es va establir que el nivell per a la prova havia de ser el coneixement elemental o B1 de valencià, no s'ha corregit per no adequar-se al nivell el següent:

1. *mercancías*: mercaderies
2. *cuyo texto íntegro*: el text íntegre del qual

Pel que fa a la traducció d'un text del valencià al castellà, es tracta d'un article de premsa "MAGa: 50 anys l servei de la història de la Safor, publicat el diari *Levante*, "La Safor", el dia 21 d'agost de 2022, no s'ha corregit per no adequar-se al nivell el següent:

Tot i...: a pesar de, malgrat...

espurnes: chispas

encoratjant: afavorint, fomentant.

Davant d'aquests criteris de correcció i atorgant a cadascun dels textos per a traduir 2 punts, el resultat de la prova és el següent:

ASPIRANT	TRADUCCIÓ VALENCIÀ	TRADUCCIÓ CASTELLÀ	TOTAL
Sar-0320	0,00 punts	1,05 punts	1,05 punts
Sar-0657	0,65 punts	1,20 punts	1,85 punts
Sar-0354	1,75 punts	1,95 punts	3,70 punts
Sar-0199	1,30 punts	1,60 punts	2,90 punts
Sar-0398	1,85 punts	1,65 punts	3,50 punts





Sar-0201	0,65 punts	1,80 punts	2,45 punts
Sar-0609	0,70 punts	2,00 punts	2,70 punts
Sar-0678	1,25 punts	1,75 punts	3,00 punts
Sar-0401	1,90 punts	2,00 punts	3,90 punts

D'acord amb el que s'estableix en les Bases de la convocatòria, l'OTS acorda:

Primer. Publicar la relació de resultats de la prova coneixements de valencià, (prova sisena) en el Tauler d'anuncis de la Seu Electrònica de l'Ajuntament de Bellreguard <https://bellreguard.sedelectronica.es/info.0>, així com en la pàgina web de l'Ajuntament de Bellreguard <https://www.bellreguard.net/>, a efectes merament informatius i donar un termini de 2 dies hàbils a partir del següent a la publicació per a la seua revisió.

Segon.-Es publicarà la data de la següent prova pels mateixos mitjans

Bellreguard a la data de la signatura electrònica.

L'alcalde: Joan Marco Pastor

Document signat electrònicament al marge.



Codi Validació: 9GDWWQD7JKWPGJYF2AD3M6D | Verificació: <https://bellreguard.sedelectronica.es/>
Document signat electrònicament des de la plataforma esPublico Gestiona | Pàgina 3 de 3